

RATINGS 400 V - 50 Hz			
Standby	kVA	770	
	kWe	616	
Prime	kVA	700	
	kWe	560	



#### Benefits & features

KOHLER p	Design offices using the latest technical innovations Modern fully certified factories A cutting edge laboratory The generating set, its components and a wide range of options have been fully developed, prototype tested, factory built, and production tested Approved for use with HVO (Hydrotreated Vegetable Oil) according to EN15940
KOHLER P	Optimized and certified sound levels Reliable power, even in extreme conditions Optimized fuel consumption Compact footprint Best quality of electricity, high starting and loading capacity, according to ISO8528-5 Robust base frames and high-quality enclosures Protection of installations and people Approved in line with the most stringent standards Premium level engines, in-house or from strong partners High power density, small footprint Low temperature starting capability Long maintenance interval Provide industry leading motor starting capability Made in Europe Built with a class H insulation and IP23 A compact and complete solution using a mechanically driven radiator fan Designed or optimized by KOHLER High temperature and altitude product capacity available
Base fram	e and enclosure
	High quality steel with enhanced corrosion resistance Highly durable QUALICOAT-certified epoxy paint Minimum 1000 hours of resistance to salt spray in accordance with ISO12944 Ergonomic access to allow easy maintenance and connection of the generator Robust design optimized for transportation

GENERAL SPECIFICATIONS	
Engine brand	VOLVO
Alternator commercial brand	KOHLER
Voltage (V)	400/230
Standard Control Panel	APM403
Optional control panel	APM802
Optional Control Panel	M80
Optional control panel	Terminal block
Consumption @ 100% load ESP (L/h)	154
Consumption @ 100% load PRP (L/h)	138
Emission level	Emission optimization - Stage II
Type of Cooling	Mechanical driven fan
Performance class	G3

#### **GENERATOR SETS RATINGS**

				Star	idby Ra	iting	Prime	Rating
	Voltage	PH	Hz	kWe	kVA	Amps k	We	kVA
	415/240	3	50	616	770	1071	560	700
	400/230	3	50	616	770	1111	560	700
V/77062	380/220	3	-50-	616	770	1170	-560	700
V770C2	240 TRI	1	50	616	770	1852	560	700
	230 TRI	3	50	616	770	1933	560	700
	220 TRI	3	50	616	770	2021	560	700
		3						

# DIMENSIONS COMPACT VERSION

Length (mm)	3470
Width (mm)	1630
Height (mm)	2048
Tank capacity (L)	610
Dry weight (kg)	4270

# DIMENSIONS SOUNDPROOFED VERSION

Type soundproofing	NOT AVAILABLE
Length (mm)	5031
Width (mm)	1690
Height (mm)	2672
Tank capacity (L)	610
Dry weight (kg) Acoustic pressure level @1m in dB(A) 50Hz (75% PRP) Acoustic pressure level @7m in dB(A) 50Hz	5790 85
(75% PRP)	75



50 Hz

Engine	
General	
Engine brand	VOLVO
Engine ref.	TWD1645GE *
Air inlet system	Turbo
Fuel	Diesel Fuel/HVO
Emission level	Emission optimization - Stage II Compliant
Cylinder configuration	L
Number of cylinders	6
Displacement (I)	16,12
Bore (mm) * Stroke (mm)	144 * 165
Compression ratio	16.8 : 1
Speed 50Hz (RPM)	1500
Maximum stand-by power at rated RPM (kW)	675
Charge Air coolant	Air/Water
Injection Type	Direct
Governor type	Electronic
Air cleaner type, models	Dry
<del>Fuel system</del>	
Maximum fuel pump flow (I/h)	177
Max head on fuel return line (m fuel)	2
Maximum allowed inlet fuel temperature (°C)	60
Consumption with cooling system	
Fuel consumption @ ESP Max Power (I/h)	153,30
Fuel consumption @ PRP Max Power (I/h)	138,40
Fuel consumption @ 75% of PRP Power (I/h)	106,50
Fuel consumption @ 50% of PRP Power (I/h)	74,60
Emissions	
Emission PM (g/kW.h)	0,02
Emission CO (g/kW.h)	0,28
Emission NOx (g/kW.h)	5,20
Emission HC (g/kW.h)	0,09

Lubrication System		
Oil system capacity including filters (I)	4	18
Min. oil pressure (bar)		
Max. oil pressure (bar)		5
Oil sump capacity (I)	4	12
Oil consumption 100% ESP 50Hz (I/h)	0,	11
Air Intake system		
Max. intake restriction (mm H2O)	5	00
Combustion air flow (I/s)	725,50	
Exhaust system		
	PRP	ESP
Heat rejection to exhaust (kW)		473
Exhaust gas temperature (°C)	470	501
Exhaust gas flow (L/s)	1633	1767
Max. exhaust back pressure (mm H2O)	1000	
Cooling system		
Radiator & Engine capacity (I)	1	51
Fan power 50Hz (kW)	2	21
Fan air flow w/o restriction (m3/s)	11	.,40
Available restriction on air flow (mm H2O)	20	
Type of coolant	Glycol-Ethylene	
Radiated heat to ambiant (kW)	26	
Heat rejection to coolant HT (kW)	259	
Max coolant temperature, Shutdown (°C)	107	
Thermostat begin of opening HT (°C)	82	
Thermostat end of opening HT (°C)	g	92

<sup>\*</sup> Engine reference may be partially modified depending on genset application, options selected by the customer and lead time required.

\*\* Fuel consumption is up to 4% higher when using HVO than Diesel Fuel



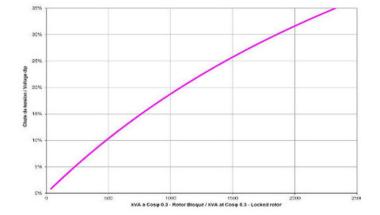
50 Hz

Alternator Specifications Alternator	commercial brand Kohler
Alternator description Number of pole N	umber of bearingLEechnology
ndication of protection Insulation cl	ass Numbe <b>ĸн<u>oɓ</u>ឧធ្លាំក្</b> es AVR
egulation Coupling	4
Capacity for maintaining short circuit t 3 In for 10 s	Single Bearing
application data	Brushless
verspeed (rpm)	IP23
ower factor (Cos Phi)	Н
oltage regulation at established rating (4	-/- %) 06
Vave form : NEMA=TIF	Yes
Vave form : CEI=FHT	Direct
otal Harmonic Distortion in no-load	
OHT (%)	Yes
otal Harmonic Distortion, on linear  pad DHT (%)	
ecovery time (Delta U = 20%	2250
ranscient) (ms)	
erformance datas	0,80
Continuous Nominal Rating 40°C (kVA)	0,50
Inbalanced load acceptance ratio	<50
%)	<2

<4 500

730

60



### **Alternator Standard Features**

- All models are brushless, rotating-field alternators
- NEMA MG1, IEEE, and ANSI standards compliance for temperature rise and motor starting
- The AVR voltage regulator provides superior short circuit capability
  - Self-ventilated and dip proof construction
- Superior voltage waveform

Note: See Alternator Data Sheets for alternator application data and ratings, efficiency curves, voltage dip with motor starting curves, and short circuit decrement curves.



50 Hz

# **Dimensions compact version**

Length (mm) * Width (mm) * Height (mm)	3470 * 1630 * 2048
Dry weight (kg)	4270
Tank capacity (L)	610

# M230 - Dimensions soundproofed version

Length (mm) * Width (mm) * Height (mm)	5031 * 1690 * 2672
Dry weight (kg)	5790
Tank capacity (L)	610
Acoustic pressure level @1m in dB(A) 50Hz (75% PRP)	85
Sound power level guaranteed (Lwa) 50Hz (75% PRP)	105
Acoustic pressure level @7m in dB(A) 50Hz (75% PRP)	75



#### **Dimensions DW compact version**

Length (mm) * Width (mm) * Height (mm)	5083 * 1630 * 2310
Dry weight (kg)	4890 1950
Tank canacity (L)	

#### M230 - Dimensions DW soundproofed version

Acoustic pressure level @7m in dB(A) 50Hz (75% PRP)

\* dimensions and weight without options

Length (mm) * Width (mm) * Height (mm)	5083 * 1690 * 2932
Dry weight (kg)	6380 1950 85 105
Tank capacity (L)	75
Acoustic pressure level @1m in dB(A) 50Hz (75% PRP)	
Sound power level guaranteed (Lwa) 50Hz (75% PRP)	





# Basic terminal block



It is used as a basic terminal block for connecting a control unit. Offers the following functions:

- emergency stop button
- customer connection terminal block
- CE certified

#### **M80**



The M80 is a dual-function control panel. It can be used as a basic terminal block for connecting a control unit and as an instrument panel with a direct read facility, with displays giving a global view of your generating set's basic parameters. Offers the following functions:

- Engine parameters: tachometer, working hours counter, coolant temperature indicator, oil pressure indicator
- emergency stop button
- customer connection terminal block
- CE certified

### **APM403**



#### BASIC GENERATING SET AND POWER PLANT CONTROL

The APM403 is a versatile control unit which allows operation in manual or automatic mode

- Measurements : voltage and current kW/kWh/kVA power meters
- Standard specifications: Voltmeter, Frequency meter. Optional : Battery
- ammeter. J1939 CAN ECU engine control Alarms and faults: Oil pressure,
- Coolant temperature, Overspeed, Start- up failure, alternator min/max,
- Emergency stop button. Engine parameters: Fuel level, hour counter,
   battery voltage. Optional (standard at 24V): Oil pressure, water
- temperature. Event log/ Management of the last 300 genset events.
- Mains and genset protection Clock management USB connections, USB
   Host and PC, Communications: RS485 INTERFACE ModBUS protocol
- /SNMP Optional : Ethernet, GPRS, remote control, 3G, 4G,
- Websupervisor, SMS, E-mails

-

-

\_

# ADVANCED POWER PLANT MANAGEMENT CONTROL

Dedicated to power plant management APM802 provides advanced control, system monitoring, and system diagnostics for optimum performance and compatibility

- Graphic display with touchscreen
- User language selectable
- Specially researched ergonomics
- High level of equipment availability
- USB and Ethernet ports
- Modbus protocol
- Making it easy to extend the installation
- Complies with the international standard IEC 61131-3

# APM802





#### STANDARD SCOPE OF SUPPLY

All our gensets are fitted with:

- Industrial water cooled DIESEL engine
- Electric starter & charge alternator
- Standard air filter
- Schneider or ABB electric circuit breaker, adapted to the short-circuit current of the generating set
- Single bearing alternator IP 23 T° rise/ insulation to class H/H
- Welded steel base frame with 85% vibration attenuation mounts
- 4 lifting points on the chassis, lifting bar on the top included from 165 kVA ESP or optional
- highly durable QUALICOAT certified epoxy paint
- frame height optimized to allow it to be moved safely by forklift
- enclosure made of new high-quality European steel with enhanced corrosion resistance
- IP 64 locks, made from stainless materials
- enclosures and base frames tested and analyzed by the French Corrosion Institut
- 100% of tanks tested for permeability
- Personal protection ensured by protective grilles on hot and rotating parts
- Separate 9 dB(A) silencer
- Fuel tank welded inside the genset frame
- Retention bund included for gensets up to 110 kVA ESP
- Charged DC starting battery with electrolyte
- Emergency stop button on the outside
- Flexible fuel lines & lub oil drain cock
- Exhaust outlet with flexible and flanges
- User's manual (1 copy)
- Packing under plastic film
- Delivered with oil and antifreeze liquid

#### STANDARD DELIVERY

All our gensets are fitted with:

- Industrial water-cooled DIESEL engine
- Electric starter & charge alternator
- Standard air filter
- Electric circuit breaker, adapted to the short-circuit current of the generating set
- Single bearing alternator IP 23 To rise/ insulation to class H/H
- Welded steel base frame with 85% vibration attenuation mounts
- frame height optimized to allow it to be moved safely by forklift
- enclosure made of new high-quality European steel with enhanced corrosion resistance
- enclosures and base frames tested and analyzed by the French Corrosion Institut
- 100% of tanks tested for permeability
- Personal protection ensured by protective grilles on hot and rotating parts
- Separate 9 dB(A) silencer
- Fuel tank welded inside the genset frame
- Retention bund included for gensets up to 250 kVA ESP
- Charged DC starting battery with electrolyte
- Emergency stop button on the outside
- Flexible fuel lines & lub oil drain cock
- Exhaust outlet with flexible and flanges
- User's manual (1 copy)
- Packing under plastic film
- Delivered with oil and antifreeze liquid

### **CODES AND STANDARDS**

Engine-generators set is designed and manufactured in facilities certified to standards ISO9001:2015 & ISO14001:2015. The generator sets and its components are prototype-tested, factory built and production tested and are in compliance with the relevant standards:

- Machinery Directive 2006/42/EC of May 17th 2006



50 Hz

- EMC Directive 2014/30/UE
- Safety objectives set out in the Low Voltage Directive 2014/35/UE
- EN ISO 8528-13, EN 60034-1, EN 61000-6-1, EN 61000-6-2, EN 61000-6-3, EN 55011, EN 1679-1 et EN 60204-1

# POWER RATINGS DEFINITION according to ISO8528-1 (2018-02 edition) and ISO-3046-1

**Emergency Standby Power (ESP):** The standby rating is applicable to varying loads for the duration of a power outage. There is no overload capability for this rating. Average load factor per 24 hours of operation is <70%.

**Prime Power (PRP):** At varying load, the number of generator set operating hours is unlimited. A 10% overload capacity is available for one hour within 12 hour of operation. Average load factor per 24 hours of operation is <70%.



50 Hz

#### **TERMS OF USE**

According to the standard, the nominal power assigned by the genset is given for 25°C Air Intlet Temperature, of a barometric pressure of 100 kPA (100 m A.S.L), and 30% relative humidity. For particular conditions in your installation, refer to the derating table.

#### WARRANTY INFORMATIONS

Standard Warranty Period:

- for Products in "back-up" service
  - O 30 months from the date the Product leaves the plant
  - 24 months from the Product's commissioning date
  - 1,000 running hours

The warranty expires when one of the above conditions is met.

- for Products in "prime" or "continuous" service (continuous supply of electricity, either in the absence of any normal electricity grid or to complement the grid),
  - 18 months from the date the Product leaves the plant
  - 12 months from the Product's commissioning date
  - 2,500 running hours

The warranty expires when one of the above conditions is met.

For more details regarding conditions of application and scope of the warranty please refer to our General "terms & conditions of sales".